

Виходить у Львові то  
ж (крім відень і гр  
чат субот) о 5-їй  
годині по полуночі.

Редакція:  
Адміністрація: ухвал  
Чаренського ч. 8.

Письма приймають са  
жилі франковані.

Рукописи збергаються  
також як окреме жалю  
на зложенні у листі  
з поштової.

Рекламації поважаються  
також тільки від компанії  
поштової.

Передплата у Львові  
в Адміністрації „Га  
зети Львівської“ і в ц  
к. Староствах на про  
вінції:

на цілий рік зр. 2·40  
на пів року зр. 1·20  
на четверть року „—60  
місячно . . . „—20  
Поодиноке число 1 кр.

З поштовою пере  
 силкою:  
на цілий рік зр. 5·40  
на пів року зр. 2·70  
на четверть року зр. 1·35  
місячно . . . „—45  
Поодиноке число 3 кр.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

## Кілька гадок о консолідації.

### II.

На перше з поставлених нами в попе  
редній статті трох питань виказали ми, що  
консолідація, у якій у нас тепер так богато  
говорить ся, не єсть такою, як ми її означили.  
Може спитає хто для чого? На то відповідь:  
для того, що перше, нема у нас ясної щілії  
перед очима; друге, не умімо підобрести відно  
відніх сил до неї, а третє, що нема роботи.  
Приходить ся тепер відповісти на друге питане:  
чи така консолідація, як означена нами попе  
реду, може бути для якогось народу взагалі,  
а для нас специально, добра і пожиточна, чи  
она потрібна і можлива?

Здавалось би, що вілішним єсть відповіда  
ти на таке питане, бо препрі кожда консолідація  
в якій небудь щілі єсть для тих добра і  
пожиточна, котрі консолідують ся. В сім питан  
ні однакож розходить ся о якусь одну, о  
спеціальну консолідацію народу, а спеціально  
рообить є насамперед усліві: „ціла народна  
робота, а відтак ціль тої роботи: розвиток і  
обезпечене матеріального і духовного добробиту  
якогось народу“. Сі услівія насувають знов  
кілька питань а іменно: чи до консолідації  
якогось народу потреба конче услівя „ціла на  
родна робота“, а відтак: чи консолідація якого  
сь народу мусить мати конче за ціль „розв  
иток і обезпечене матеріального і духовного  
добра якогось народу“?

Коли глянемо на природний розвиток на  
родів в самих їх початках, то видимо, що там  
не було ще тог „цілої роботи народної“ в тім

значенню, як то ми нині можемо розуміти, не  
було і ясної цілі тої роботи, а мимо того бу  
ла консолідація. Здавалось би отже, що ми  
стоїмо в суперечності в наших поглядах з при  
родним розвитком народів. Так однакож не єсть.  
В первих початках консолідували народи вже  
сама природа, сполучаючи їх одиниці в щіліст  
народну мовою того же народу. Ті одиниці му  
сіли в природній конечності держати ся свого  
народу, бо лиши в тім виділи обезпеку свого  
істновання, свого способу до життя. Але з тою  
мовою народу вязалася і матеріальний біт оди  
ниць народу, бо лиши при помочі тої мової мо  
гла бути якась спільність чи то при роботі  
коло землі, чи при обороні від диких звірів або  
при їх ловли. Видимо отже, що вже в самих  
початках розвитку народів була консолідація,  
людий консолідували, що так скажемо, сама при  
рода, а та консолідація обнимала щілість на  
родної роботи. Та природна консолідація ли  
шила ся і до нині та її буде доки людий ста  
не; лиши люди, що завсігди хотіли би напра  
вляти відвічні правила природи, що хотіли би  
нагнути їх після свого розуму, затирають ту  
природну консолідацію. Коли ж ціла народна  
робота була вже в самих початках розвитку  
народів у усліві консолідації народів, то она  
мусить бути тим услівім і нині, бо то вже теже  
правило природи.

Річ легко зрозуміла, що щілість народної  
роботи мала спершу лиши дуже обмежений круг;  
постепенно той круг ширшав, але через то ще  
не розривала ся щілість тої роботи, наставав  
в ній лиши поділ праці, вироблювалася ся чим  
раз сильніше і виступала чим раз ясніше на  
верх щіль народної роботи, прибувало чим раз  
більше сил до тої роботи і росла консолідація  
та ставала чим раз сильніша. Народи ставали

панами в своєму краю. Виходить отже з того  
насамперед, що до консолідації потреба конче  
щілії народної роботи, а відтак що й така  
консолідація, як ми її означили, єсть для  
кожного народу взагалі а тим самим і для нас  
добра і пожиточна. Коли отже хтось хоче за  
водити консолідацію в якімсь народі, то не  
може ніяк вибирати лиши якусь частину з єго  
роботи народної, бо тогди не заведе в нім  
консолідації а зробить хиба лиши розділ. Коли  
би той розділ зробив ся лиши в самій праці,  
то зрозуміло, що він не лиши не був би шкід  
ливий, але навіть і пожиточний; але скоро  
той розділ розібре сили і затемнить щіль народо  
ної роботи, то річ понятна, що тогди він осла  
блєє і розбиває в народі навіть ту консолідацію,  
яка дана ему з природи.

Що взагалі всяка людска робота, котра  
не має на цілі удержання при життю лиши одної  
найнишої одиниці роду людського, може вести ся  
лиши народами і в пародах, се річ зовсім ясна.  
Понятіе о такій роботі затемнилось в новіших  
часах лиши для того, що через великий розвиток  
средств комунікаційних народів дуже зблизили  
ся до себе. Се есть причиною, що дехто відкидає  
т. зв. національне питане. Як в самім по  
чатку розвою народів, се питане, хоч вже і  
тогди існувало яко правило природи, було  
ще неясне, так оно знову при великім розвою  
народів затемнило ся. Для кого-ж і для чого-ж  
працює чоловік? Для себе: на то, аби жив і—  
як то кажуть — хвалив Бога. В отсім і на  
значене матеріальне і духове добро чоловіка,  
то есть щіль всеї єго роботи. Ту щіль не може  
поодинокий чоловік осягнути при нормальних  
відносинах інакше, як лиши в якімсь народі,  
бо скоро він лишень покине один народ, то  
мусить зараз прилучити ся до другого.

4)

ше білі і ділікатніші і они творять в вароді  
вишшу клясу; другі суть присадкуваті, з лиця  
більше смагливі або аж брунатні і творять низ  
шу клясу. Будовою голови і лицем пагадують  
они зовсім расу монгольську, але в полудневих  
сторонах, особливо на островах Лю-Чу суть они  
змішані з Малайцями. Взагалі суть Японці  
сильнозбудовані і зовсім не такі слабосильні,  
як то дозвільше о них говорено.

Японці суть народом дуже інтереснім.  
Своєю вдачою, своїм темпераментом, суть они  
на далекім Всході тим, чим в Европі Французи;  
они легко все переймають, не суть так замкнені  
на чужі погляди як інші народи в Азії.  
Н. пр. Хинці, суть дуже чесні і підрівні; хоч спершу  
видавають ся скритими, то всеж-таки стають  
опією говірливі і приятельські. Они уміють на  
дати собі повагу і до всего приноровити ся,  
суть дуже зручні, уміють все дуже добре на  
слідувати, а що передовсім їх відзначає, то ве  
ликі любов для вітчизни і велика вражливість  
на все, що добрі і красні, передовсім відана  
чають ся они змісом для краси природи. Це  
менше і то відзначає їх від інших народів в  
Азії, що они уміють запанувати над собою,  
суть послушні, вдоволяють ся малим і суть  
дуже працьовиті. До злих їх приємств належить  
велика похоть тіла, поверхність, недовірчі  
відносини, брак витревалості і забобоність.

Цілій японський народ ділиться ся тепер  
на три кляси: шляхту (по японськи „квацоку“),  
котрої як на 41 міліонів мешканців єсть досить

мало, бо несповна чотири тисячі; середна кля  
са, котра повстала з давного войска і відпові  
дала би дрібнішій шляхті в Європі (она наз  
иває ся по японськи „самурай“) і люд простий  
або „гейші“. Однакож межи тими клясами нема  
такої різниці, як н. пр. у нас; в Японії знач  
ить більше сама інтелігенція чоловіка, як єго  
походжене. Та її ноша не робить великої різ  
ниці. Японці всіх станів, мужчини і жінки  
убирають ся майже однаково, носять широку  
отверту світу з шовку або бавовни, котра у  
мужчин сягає аж по кістки, а у жінок есть ще  
довша, бо аж волочиться по землі. Ту світу,  
котра буває вельякої барви і завсігди п'ятиста,  
лиш у старших вже люді однобарвна, підце  
різують поясом, на котрім бувають повишивані  
вельякі ніби то чародійні знаки, в той спосіб,  
що она творить широкі звисаючі пазухи. Са  
мурай носять ще короткі але дуже широкі ша  
равари а на рукавах, на плечах та на грудях  
що її білі кокарди. У простого народу есть та  
кож звичай тетувати себе (напускати під шкіру  
краску паколюючи тіло і вирабляти тим способом  
на тілі всілякі взірці, образки і паписи).

I мужчины і жінки японські кладуть  
велику вагу на плекане волосся. Мужчини  
причесують єго старанно в гору і роблять на  
чубку голови рід валка; бороди і вуси по най  
більшій частині голять, бо они їм слабо ростуть.  
Лиш на островах Лю-Чу носять мужчины вуси  
і велики бороди. Жінки стараються дуже о то,  
щоби мали красне, чорне і довге волосе; они

## Корея, Япон і Хіна.

(Після Ріхтгофена, Курзона, Гемского, Вартенга і др.)

### 2. Япон.

Японські острови. — Японці, іх по  
ходжене, характер, звичаї і обичаї.—  
Гаракірі. — Релігія в Японії. —  
Японські жінки і виховане дітей.  
— Аїно або волохаті люди. — Токіо  
і послідне землетрясение. Іскагама  
і Міяко. — Мікадо. — Минувшість  
і теперішність Япону. — Японська  
штука.

(Дальше).

Японці суть з лиця біляво-жовті, иноді  
смагливі і аж брунатно-жовті, мають чорні очі  
і чорне тверде волосе. Голова у них велика, по  
довгаста а руки і ноги як у жінок так і у  
мужчин маленькі і ділікатні. Найчистішої по  
роди Японці живуть на середніх великих остро  
вах з виїмкою острова Єссо; єсть то найменше  
змішана порода людей на цілім світі. А всеж  
таки і між нею треба розрізняти два типи:  
одні суть більше високого росту, з лиця біль-

Лиш злодії і розбішаки (анормальний стан) можуть обйтися без життя в народі, бо для них все одно, кого они обкрадають або обирають. З того виходить, що ціле народної роботи не може бути нічого іншого, як лише матеріальнє і духове добро народу, що та ціль єдиний усім народам і що она лише при сім усім може бути добра і пожиточна. Що така консолідація є можлива, се видимо на розвою всіх народів і не потребує тут того специально доказувати. В дільшім заключеню виходить із всего сказаного повисше, що лише така консолідація, як ми її означили, може бути для нас добра і пожиточна, що она є потрібна, та що і є єдина.

## Перегляд політичний.

У Львові звидкувало виставу кількааде-  
сантиметрів. Принимали їх не дуже радо,  
з чого N. fr. Presse вдоволена. Поляки, каже,  
не хотять знати антисемітизму.

Vaterland, орган католиків, поясняє письмо Папи до кардинала Шенборна так, що Є. Св. Папа уважає все австрійський закон шкільний ворожим для Церкви католицької.

З Остригому (Грану) доносять, що в сусідніх селах Кестелет рада громадска продала частину громадського грунту на копальні. Ціле село спротивилося тому, і присилували раду громадську дофнути продаж. Настрій в селі був такий, що аж військо кликали на поміч.

В Берліні якісь підозріний чоловік, арештований, вирвався з поліціянам з рук і почав утікати. Утікаючи стрілив шість разів поза себе; зранив три особи. Ледви єго зловили. Звія Шенен.

## Новинки.

Львів дні 15 серпня.

— Ц. к. Намісництво на підставі розпорядження міністерства розпорядження з 27 грудня 1893 установило комісію іспитовою для осіб, що стараються о концепції на будівничого, майстра мулярського, каменярського, тесельського і майстра від рур. Та комісія буде на тепер лише при Намісництві урядувати через три роки, почім

будуть іменовані інші члени комісії. Іспити будуть відбуватися що року в цвітні і жовтні. Ті кандидати, що в цвітні хотять складати іспит, мають вносити подання до Намісництва найдальше до 31 січня, а ті, що в жовтні, до 31 липня, на руки своїх старостів, а у Львові і Кракові на руки магістрату. Таксу іспитову складається в дирекції урядів помічних ц. к. Намісництва. До комісії іспитової для кандидатів на будівничих належать: радники будівництва Матвій Морачевський (провідник) Осип Брависайс (заступник провідника), Сильвестр Гавришкевич, Валерій Шіхль, Густав Бізант, Жигмонт Горголевський, Мих. Ковалічук і Іван Шульц. До комісії іспитової для кандидатів на майстрів належать: О. Брависайс (провідник), Сильвестр Гавришкевич (заступник), Г. Бізант, О. Яновський; далі для майстрів мулярських Жигмонт Кендзерський і Брон. Бавер; для майстрів каменярських Лука Бодашевський і Іван Левинський; для майстрів тесельських Стан. Холоневський і Альфред Каменоброздький; для майстрів від рур: Людвік Радванський і Іван Долинський.

— Краєва оборона (ляндвера) дістане трохи ірпінські мундири. Вояки будуть носити стрілецькі капелюхи з китицями пера і т. зв. „ваффенрок“. Офіцери піхотних полків мають носити на капелюках, шапках і гузиках арабськими цифрами назначені числа своїх полків; у звичайних вояків будуть ті числа поміщені також на парашиниках блуз і мундурів. В полках стрілецьких оборони краєвої мають носити офіцери на капелюках і шапках, які відзнаку, тирольського орла, а на гузиках числа полків виписані римськими цифрами. Вояки тих полків будуть мати назначені дотичні числа римськими цифрами також на парашиниках. В шістьох кінних полках умундуроване буде подібне як в полках уланів оборони краєвої з тою відміною, що білі металеві числа полків будуть поляковані на чорно, відтак лише офіцери мають носити числа на гузиках, а прості вояки будуть мати гладкі гузики. Вкінці для кінних стрільців в Далматії, Тиролі і Форальберзі заводить ся стрілецький капелюх з китицею пера, прикрашений двоголовим орлом.

— Від заряду руского театру одержувамо таке письмо: Руский народний театр дає представлення в Рогатині ще до 20 серпня. Представлені будуть ще слідуючі твори драматичні: В четвер 16 серпня „Мікадо“ комічна опера в 2 діях. В суботу 18 с. м. на дохід місцевої стоянки огневої „Нагалка Полтавка“ народна опера в 3 діях Котляревського і в неділю 19 с. м. послідне представлене „Модний жених“ комедія з сцінами і танцями в 4 діях М. Старицького. Відтак переїде театр до Переяславля на 8 вистав, котрі відбуваються будуть в домі В. Насса (в старім касині). Ві второк 21 серпня представ-

иться „Запорожець за Дунаєм“ опера Артемовського в 3 діях і „Вечерниця“ діло музичне П. Ніщинського. В четвер 23 с. м. „Барон циганський“ комічна опера Штравса в 3 діях. В суботу 25 с. т. „Вихованець“ комедія зі сцінами і танцями в 3 діях Інчука. В неділю 26 с. м. „Українська історія“ драма в 5 діях Івана Франка. Ві второк 28 с. м. „Пташник з Тиролю“, комічна опера в 3 діях. В четвер 30 с. м. „Ой не ходи Грицю на вечерниці, народна драма зі сцінами і танцями з давніго часу в 5 діях М. Старицького. В суботу 1 вересня „Гаспарон“ комічна опера в 3 діях. В неділю 2 вересня „Нещасне кохання“ народ. драма з сцінами і танцями в 5 діях Л. Манька. — При цій нагоді вважаємо своїм мілим обов'язком висказати сердечну подяку П. Т. Добротіям, котрі не щадили ні моральної ні матеріальної підтримки, для підтримання нашого театру. Знаміж многих найбільше випадає визначити заходи комітету зложеного з впр. о. Чировського з Бабинець, дра Маньковського адвоката краївого і Витковицького дир. „Нар. Торговії“. А також підносимо прилюдно велики заслуги вп. Давидовича, судії в Бурштині, де наша трупа мала нагоду переконати ся, що мимо живі в містечку Бурштині завдяки енергічним заходам одного патріота моральний як також і фінансовий успіх театру був значніший, як в інших великих містах. За Заряд театру: Кость Підвісоцький.

— В гончарській школі в Коломиї розпочинається шкільний рік 1 вересня, а вписи 25 серпня. Курс триває три роки і обіймає вироби кухонних знаряддя, майоліки, кафлевих печей, цегол, дренажних рур, рисунки, хімію, керамічну технологію і т. ін. Услівів приняття: найменше 12 літ життя, фізична спосібність і окінчена народна школа.

— В краєвій взірцевій шевській робітні в Угнові розпочинається рік шкільний дня 1 вересня. Услівів приняття: окінчених 14 літ життя, фізичне уздібнене, окінчена народна школа, або вступний іспит з обсягом програми народної школи. Курс триває два роки. Вписи розпочинаються 27 серпня. Програма школи слідує: В першому різдві наука крою верхів і сюдів після кутової системи, виріб всякої обуви, рисунки геометричні і фахові, купецька рахунковість і стилістика.

— Виставу краєву звидкували сими днями гости з Угорщини, котрих приїхало 110; відтак селяни з яворівського повіту під проводом старости п. Невядомського (було їх звиши 300); учасники віча рукодільчо-промислового; 270 селян з повіта городецького; около сотки Поляків зі Шлезка, селянські діти з горлицького повіту, а також інші гости з краю і звіза краю.

— Село Гренів в повіті каменецькім купила від Хаскеля Доннера п-ї Каз. Смоленська.

мастягть єго для того оліїцем з камелії і оно вирастас їм нераз так довге, що аж сягає по кістки. Таке волосе й вимагає того, щоби єго красно і штучно чесати, а Японки уміють то так, що певно, найліпший фризнер європейський не учесав би красще якої великої дами, як нераз в Японії учеше ся проста сільська жінка. Жінки підчісують волосе в гору, але так, що по боках голови роблять ніби валки, а на чубку вплітають ще червоні та сині уплітки, укладають волосе на всілякі способи та підпинають єго довгими шпильками з черепашини або якого дешевшого матеріалу та деревлянними гребінчиками. Крім того японські жінки білять собі бляйвайсом і рижовою мукою лиць і шию, губи малюють на червону а зуби на чорно.

Доми ставлять собі Японці майже виключно лише з дерева і звичайно лише такі, щоби в них могла поміститися одна невеличка родина. Будова домів нагадує спосіб малайський; де можна стояти они над ставками на стовпах, мають одну або й кілька веранд і виглядають навіть у бідніших людях так, як у нас двірки у панів або вілл. Перед кождим домом мусить бути й цвітник, бо Японці дуже любуються в цвітах. Се єсть також одна характеристична черта японського народу. Навіть гербом держави є цвіт японського золотоцвіту (ростини, що цвіте так само, як наш романець або золотоцвіт-серпник) окружений двома в споді звязаними галузками золотоцвіту і павловнії.

Давні звичаї і обичаї японські змінилися тепер дуже під впливом європейської культури і образовання, яке величезним кроком поступає тепер в сім краю. А все-ж таки задержався ще до нині в Японії з давніх часів мерзкий звичай, а то спосіб, яким виповатий оправдує свою невічність, або той, що допустив ся якогось нечестного діла ратує честь свою і своєї родини. Єсть то звичай званий „гаракірі“ — розпорюване собі черева. Звичай сей пішов мабуть з того, що Японці вірили давніші, а простий народ ще й нині вірить в то, що душа чоловіка сидить в череві, а з нею там знаходяться і всі чувства; отже отворити черево, значило тілько, що показати чистоту своєї душі, своїх чувств. Се розпорюване собі самому черева було давніші карою смерті для людей військових і оно уважалося за ласку, коли цісар кого на то засудив. Так само робив собі „гаракірі“ той, котрого родина ухвалила, що він мусить тим способом ратувати свою або єї честь. Хто отже зробив собі таке гаракірі, той уважався важче за оправданого, за честного, що поховали з цілою парадою, а родині його не відбирали маєтку або єї доходів. Гаракірі могло відбутися або в якісь сьвятині, або в огороді під голим небом або таки в хаті. В сім послиднім случаю прибирано хату в середині на біло, бо біла барва уважається у Японців за жалобу, і запалювано слабе съвітло, позаяк та церемонія відбувалася вночі. Той що робив собі гаракірі, ставав по середині хати на підвісенні місце, обертався лицем до пів-

ночи і клякав. Коли то був засуджений, то при тій церемонії був цісарський урядник, кількох съвідків і кількох свояків або приятелів засудженого. Тоді прочитав єму урядник вирок і подав єму на білій подушчині ніж в білій похві, довготи одного віяка (вахляря; Японці, що всюди і завсідги уживають і носять при собі віяки, мірять ними довготу; один віяк має 10 цалів). Засуджений виймав тоді ніж з похви і за одним замахом розпорював собі живіт впочерек понизше пупця від лівого до правого боку. Тоді приступав до него один з його приятелів і також одним замахом відтинає йому голову. Того рода кару смерті скасовано, але давній звичай гаракірі оставився і є звичайним способом самоубийства, котрій уважається так само честним як і пр. у нас відобрati собі житя револьвером. Найдост. Архік. Франц Фердинанд вернувшись зі своєї подорожі на Всіхід привіз з собою з Японії цілу збірку таких ножів від гаракірі до Відня. Давніші носив кождий Японець такий ніж при собі; нині лише рідко можна його ще у когось побачити.

Мова японська єсть трохи подібна до хіньскої, бо слова в ній творяться в той спосіб, що до одного складу причіпається другий. Звуків єсть в японській мові всього лише 19, а звука „л“ взглядно „ль“ зовсім нема. (Японець не може виговорити „лі“, лише каже „рі“, а Хінесь на відворот, не може виговорити „рі“, лише каже „лі“ або „ї“). З тих 19 звуків виробилося в японській мові первістно 72 складів, котрі

**— Невідповідний жарт.** Свату сьв. Івана Непомуцена не має щастя в Перешили. Одну статую якийсь шинкар ужив для себе; другу, коли старий міст збурено, уставлено в найневідповіднішім місці; а тепер третю фігуру сьв. Івана при улиці, познаній на памятку того съяного, забрали війскові шонти і поставили її в городі при бараках. А що підполковник держить шонтів остро, то они постановили ужити съяного за посередника, що мав би трохи влагодити підполковнику. Вложили фігуру в руки письмо до підполковника. В тім письмі просить сьв. Іван п. підполковника, щоби з добрими віденцями-шонтами не обходився так дуже остро. Посередництво таке зовсім не помогло шонтам, бо підполковник засудив виновників невідповідного жарту на вязницю.

**— Незвичайна пригода** склала ся на шляху зелінці поміж Остероде а Місвальде в Прусах. Особовий поїзд ішав до Місвальде. Коло села Таберн побачив машиніст, як п'ять здорових волів ішло собі спокійно по шинах просто на поїзд. Почувши гук машини, воли розлютилися і рогами вдарили на локомотиву. Машиніст не мав часу здергати поїзд, чотири грубі воли дісталися під локомотиву, котра задля того вискочила з шин, поїхала ще 50 метрів просто по насипі, а вкінці перевалила ся в неглубокий рів разом з возами. Один віз поломився, але особам, що ішали, нічого не сталося, тільки настрашилися дуже. Чотири воли пороздірили локомотива на куски, а одного лише поранили. Власитель волів стратив через то 1200 марок, але зелінця стратила ще більше задля перерви дороги і розбитих вагонів.

**— З Жидачева пишуть нам:** Дня 7 с. м. коло години 3-ої по полуночі у Фільварках жидачівських вибух огонь в столоді селянина Пекара. Тому, що був вітер, то за годину загоріло однайціть загород разом зі збіжем, зібраним сего року. Загальна шкода виносить 6.630 зр., а була обезпечена лише на 2.010 зр. Огонь ширився страшно скоро, а жидачівска сторожа огнєва під проводом п. Малецького мала велику роботу пригашенню огню. Треба призвати, що сторожа огнєва робила свою задачу дуже добре, появивши ся зараз по вибуху пожару на місці. З Жидачева прибігло богато людей на ратунок. З Бережниці королівської Воленеві і Межиріча прибули на поміч сикавки, так, що огонь гасило 7 сикавок, а 40 бочок возило воду. Така поміч похвали гідна. Причина огню познана. Люди були заняті в події, коли один нарібок, що лішив тік, замітив в сусідстві огонь.

**— Спір о кусині поля** став ся причиною страшного злочину в Теребовлі. Дня 1 серпня вивабили Михайлі і Андруш Ворончії свого вітчима Павла Полищевського в поле і там убили

его. Секція виказала поломане всіх ребер, обірване легких і заломане черепа. Виновників вислідив теребовельський жандарм Лонгин Лукашевич і віддав їх до суду. За причину убийства подали уважені спір о кусині поля.

**— Вправний кухар.** В одній реставрації віденській захопився кухар з знакомим, що за десять мінут убе курятко, обскубе, смече і готове до їди поставить на стіл. І справді зробив все те все, і то не за десять мінут, а за неціліх шість. За дві мінuty убив курятко, обскубав і вичистив, а за три мінuty упік і покрав. Цікава ще річ, чи можна було то курятко їсти?

**— Цигани.** Мадярське Міністерство справ внутрішніх виготовило проект закона що-до поселення циганів волокітів. При виготовленю цього закона засягали ради Найд. Архікнязя Йосифа, звітного знатока мови і звичаїв циганських. Закон опирається на принципі примусового поселення. З 35.000 циганів, що мають бути поселені, не може бути більше як по чільству родин в одній громаді розміщених. В Будапешті, Реці і королівських вольних містах не будуть цигани поселені. Після поєднаних списів статистичних єсть в Угорщині 270.000 циганів.

**— Сумне весілля.** В Піску в Чехії в родині купця Фанта мало бути весілля найстаршої доньки. Вже все було готове, коли нараз мати судженої захорувала смертельно. Конаючи зажадала, щоби вінчане доньки з п. Понцером, купцем з Пшибраму, відбулося при її домовині. Молода пара ввівши волю матери, котра зараз померла і присягла собі віру супружеску при домовині матери. По тім обряді весільні гости відпровадили тіло підіжки на кладовище, а з чимиши йшли товни народу, вражені такою незвичайною пригодою. Всі, що були при вінчані, плакали гірко.

**— Померли:** о. Осип Варапучинський, парох Прошови, титулярний советник містрип. консисторії, рожений в 1817. — Саломея з Коссаків Григорчукова, жена съященника в Обертині, померла на холеру.

## В с я ч и п а .

**— Град вночі.** Наша переписка з п. Я. Стельмахом в Нараєві в справі питання, чи град падає вночі, чи ні, звернула на себе увагу і Вп. о. М. С... в М... надіслав нам в сій справі цікаву звістку слідуючого змісту:

Прочитавши в ч. 165 Вашу переписку з Вп. Я. Стельмахом в Нараєві спішу подати Вам з досвіду, що у нас річ можлива, щоби град падав вночі. Позаяк я проваджу деннік, то ж у нім стоїть записано ось що:

відтак причіплювано до себе на всілякі способи і творено слова. Теперішня японська мова не єсть однакож зовсім чиста, бо домішано вже до неї богато хіньських слів. Японці пишуть рядками з гори на долину, від правої до лівої, один рядок за другим, а букви їх зовсім не такі, як наші, лише дуже покручені знаки. Пануючою нині в Японії релігією єсть „шінто“. Слово се значить „дорога до домашніх богів“ — єсть то давна віра, якої придержувалися Японці, заким ще зайдла до них з Хіни через Корею наука Будди або буддаїзм, званий в Японії „бутсудо“ та наука Конфуціюса або „чудо“ і християнство. Шінто наказує вірити в небо, бо там перебуває Бог, в сонці і звізді та всі сили природи, бо все то походить від Бога, єсть його випливом. Найбільшу частину віддають сонцю, але попри то починають і душі померших людей, що відзначалися своїми честностями або заслужилися около вітчини. Душі померших називають они „камі“ і віддають їм таку честь, як Богові. Після сїї віри жили на съвіті насамперед самі небесні боги, по них відтак земні боги а наконець і боги людські. Пануюча в Японії родина цісарська походить в простій лінії від самих богів. Крім того вірять Японці ще в духи і страхи та в безліч півбожків, ніби съвітих. Съвіти віри Шінто називають ся „мія“, суть то звичайні собі доми, криті дахівками або соломою, без всілякої прикраси з верха і в середині. Тих съвіти є тепер майже двісті тисячі а при них служить коло 15 тисяч съящеників. В

”Р. 1880, дня 2 серпня о три чверти на десяту годину розпочалась в місті Залізцях (де я був сотрудником) страшна буря з великим градом, котра потягнула ся до 12 год. вночі. Була она так великою, що й старші люди не запамятали подібної. В цілім місті всі вікна повибивані, збіже, сади зовсім понищені, а в лісах дерево, особливо дубина лежало по-котом, вивернене з коренем — і то не лиш в Залізцях, але й в окрестності до двох миль, в сторону до Тернополя“.

”В якім страху були всі люди тої ночі, не дастъ ся описати. Скажу вам лише про себе. У моїм помешканні вибив град всі вікна, отже ми, щоби як-так охоронити ся від студени, вітру і дощу та граду, що сипався вікнами, повиймали двері і позставляли вікна; але двері спадали з лоскотом на підлогу а ми, хоч-не хоч, мусіли забирати ся на противну сторону помешкання до комори, не знаючи, чи не прийде ся живцем погибати, скоро буря запре ся о хату. Дякувати Богу, коло півночі стало утихомиряти ся. — Отже, як бачите, у нас річ можлива, щоби град падав о 11 годині вночі“.

На тім кінчати Вп. о. М. С... свою звістку. Ми записуємо її дуже радо як причину до розслідування та часів градових туч і складаємо єму сим за ню як і за цінні його замітки що-до наших наукових фейлentonів сердечну подяку. При сїй нагоді звертаємося з прошльою до всіх наших читателів, щоби були ласкаві зважати на всілякі з'явища в природі і подавати нам о них звітки, о скілько можна з докладним описом, зважаючи при тім на час і місце та сторону съвіта, в котрій они появляють ся. Такі звітки причиняють ся немало не лише до знання природи взагалі, але й спеціально до знання нашого краю. Заразом піддаємо ще одну гадку: ми би дуже радо отворили в нашій часописі окрему рубрику під заголовком: „Переписка для всіх і звітів“, в котрій би хтось міг ставити які питання, на котрі хотів би мати яку відповідь або пояснення. Відповіді такі і пояснення давала би або сама редакція, або міг би їх давати хтось небудь з наших читателів, хто би лише умів і хотів їх давати, а редакція поміщала би ті відповіді і пояснення або зі своїми замітками — коли би того було потреба — або і без них. Так водить ся у інших народів, так могло би бути і у нас; таким способом ширити ся знане і наука та просвіта в народі.

## Т Е Л Е Г Р А М М А .

Будапешт 15 серпня. Зачувати, що президент міністрів предложити угорському парламенту проект знесення лотерії.

Рим 15 серпня. Поліція арештувала тут сімох людей, що вирабляли вибухові матерії; у одного з них найдено навіть вже готову бомбу.

Брукселя 15 серпня. Межи Францією а державою Конго прийшло вже до згоди.

**Нові книжки!** Кобзар Т. Шевченка, критично видане в гарній оправі з пересилкою 5 зр. Записки тов. ім. Шевченка, 4 томи по 1 зр. — В. Чайченка: Твори прозаїчні ч. I. 80 кр. ч. II 60 кр. ч. III. 80 кр.; Під хмарним небом, поезії ч. I. 1 зр., З народного поля, поезії ч. II. 60 кр. — Сибір О. Кенана ч. I. II. 1·20 зр. — Пралісок, збірник поезій Павла Граба ч. I. 20 кр. — Словар рос.-укр. ч. I. Уманця і Спілки, 2·50 зр. — Твори ч. I. Трохима Зіньківського 1 зр. — Лесі Українки і М. Ставицького: Книга пісень Гайного 80 кр.; Л. Українка: На крилах пісень, поезії 60 кр. — Ол. Колеси „про Юрия Федиковича“ 20 кр. — Пани і люди, повість Левенка 80 кр. Єго-ж „Солдатский розрх“ 10 кр. Історичну бібліотеку і всі вичислені книжки можна купити в книгарні тов. ім. Шевченка у Львові, при ул. Академічній ч. 8.

І Н С Е Р А Т И.

## ВІДЕНЬСКА ФАБРИКА АМАЛІ

поручає

найновійше патентоване начине кухонне з вії гальванічно нікльоване, у внутрі повлечене чистою і дуже тревалою емаллю.

## До набуття у Івана Шумана у Львові

площа Бернардинська і у всіх більших торговлях зеліза.

### Всі прибори для аматорів і фахових фотографів

именно:

напір альбуміновий, целоїдиновий, течі, шкла, хемікалія найдешевше купити можна впрост у заступників фабрик найбільших

### ГАМЕЛЬ і ФАЙГЕЛЬ

Львів, ул. Коперніка 21.

Віоро оголошень і днівників  
працює  
**ФОТОЛОШЕНЯ**

до всіх днівників  
почтних звірінальних.

Народні часописи, газети львівської і „Przegladу“  
якоже лише се біро анонса зміграти.

### С. Кельсен у Відні

поручає

Кльосети з перепливом води і без того. — Рури кльосетові. — Каналові насади з патентовим замкненням. — Збірники на воду. — Комплектні урядження купелеві. — Вентілятори. — Прибори до водотягів, як також рури ляні і ковані. — Шомни, фонтани і всякі арматури.

Заступники для Галичини і Буковини

### Львів ГАМЕЛЬ і ФАЙГЕЛЬ Коперніка 21.

На ждане висилає ся каталоги.